



Editie N° 1

RESTAURANT DE RIMINI

APERITIEVEN - APÉRITIFS

Aperitief van het huis / Apéritif Maison
Picon
Picon soda
Picon bier
Picon witte wijn / Picon vin blanc
Campari natuur / nature
Campari soda - tonic
Campari orange natuur / nature
Martini rood / rouge
Martini wit / blanc
Martini Fiero
Noilly
Noilly cassis
Glas rode-witte-rosé wijn / Verre de vin rouge-blanc-rosé
Cava glas / verre
Champagne glas / verre
Kir Royal
Ricard

Sangria glas / verre
Suze
Gancia natuur / nature
Gancia orange
Porto rood / rouge
Porto wit / blanc
Sherry dry
Moselle
Kir
Pineau des Charentes
Aperitief alcoholvrij / Apéritif sans alcool
Pisang natuur / nature
Pisang orange
Safari natuur / nature
Safari orange
Passoa natuur / nature
Passoa orange

STERKE DRANKEN - ALCOOLS

Whisky
Whisky Chivas
Poire William
Cognac
Bacardi
Gin
Calvados

Cointreau
Grand-Marnier
Amaretto
Armagnac
Aquavit
Bols
Vodka

VRUCHTENSAPPEN - JUS DE FRUITS

Sinaasappelsap natuur / Orange Nature
Citroensap natuur / Citron nature

Ananas - Appel - Tomaten / Ananas - Pommes - Tomates

BIEREN - BIÈRES

Stella 1/4
Stella 1/3
Carlsberg
Tourtel (alcoholvrij / sans alcool)
Hoegaarden
Palm
Kriek
Kriek Liefmans
Duvel
Rodenbach

Leffe bruin / brune
Leffe blond van't vat - Au tonneau (tijdens seizoen / en saison)
Orval
Westmalle Tripel
St-Bernardus 12°
Sint-Idesbald blond
Omer Traditional blond

SUPPLEMENTEN - SUPPLÉMENTS

Supplement munt / Supplément menthe - grenadine
Supplement / Supplément cola - tonic - soda

Supplement sinaas natuur / Supplément orange nature

LIMONADES - WATERS - EAUX

Plat water / Eau non pétillante 1/4L
Plat water / Eau non pétillante 1/2 L
Plat water / Eau non pétillante 1 L
Licht bruisend / Légèrement pétillante 1/2 L
Bruisend water / Eau gazeuse 1/4 L
Bruisend water / Eau gazeuse 1/2 L
Bruisend water / Eau gazeuse 1 L
Perrier 1/5 L

Fanta Orange
Sprite
Coca-Cola
Coca-Cola Light / Zero
Tonic
Gini
Agrum
Canada Dry
Ice-Tea
Orangina

VOORGERECHTEN - ENTRÉES (enkel geserveerd als voorgerecht / uniquement servi comme entrées)

KOUD

Tomaat met garnalen / Tomate aux crevettes
Sla met garnalen / Salade de crevettes
Gerookte zalm / Saumon fumé
Gerookte visschotel / Assortiment de poissons fumés

WARM

Scampi gegrilleerd / Scampi grillés
Scampi met look / Scampi à l'ail
Kaaskroketten (2 stuks) / Croquettes au parmesan (2 pièces)
Garnaalkroketten (2 stuks) / Croquettes aux crevettes (2 pièces)
Gratin van mosselen / gratin de moules

SOEPEN - POTAGES

Soep van de dag / Potage du jour

Vissoep van 't Baaltje / Soupe de poisson

VOOR DE KINDEREN - POUR LES ENFANTS (max 12 jaar / ans)

Steak met frietjes / Steak avec frites
Klein stukje vis / Petit morceau de poisson
Garnaalkroketten (2) met frieten / Croquettes aux crevettes (2) avec frites
Mosseltjes met frietjes / Moules avec frites

Kippenfilet met frietjes / Filet de poulet avec frites
Kippenfilet met frietjes en appelmoes /
Filet de poulet avec frites et compote de pommes
Filet américain met frietjes / Filet américain avec frites

VIS - POISSON

Mosselen natuur / Moules marinière
Mosselen in witte wijn / Moules au vin blanc
Mosselen met look / Moules à l'ail
Mosselen provençale / Moules à la provençale
Mosselen van het huis / Moules maison
room - dragon - fijne groenten / crème - estragon - petits légumes
Mosselen met look en room / Moules à l'ail et crème
Mosselen in witte wijn en room / Moules au vin blanc et crème

Mosseltijd

U krijgt bij ons uitsluitend mosselen van uitstekende kwaliteit.
Vanaf Pasen tot begin juli zijn er echter niet altijd mosselen beschikbaar.
Dank voor uw begrip.

La saison des moules

Vous trouvez chez nous que des moules d'une qualité impeccable.
Hélas, de Pâques à début juillet les moules ne sont pas toujours disponibles.
Merci pour votre compréhension.

Garnaalkroketten (3) met frieten / Croquettes aux crevettes (3) avec frites
Tomaat met garnalen en frieten (2 tomaten) /
Tomate Crevettes avec frites (2 tomates)
Sla met garnalen en frieten / Salade de crevettes avec frites
Gerookte zalm en frieten / Saumon fumé avec frites
Gerookte visschotel en frieten / Assortiment de poissons fumés avec frites
Scampi met look en frieten / Scampi à l'ail avec frites
Scampi gegrilleerd en frieten / Scampi grillés avec frites

Kabeljauw met blanke boter / Cabillaud beurre blanc
Kabeljauw met mousselinesaus / Cabillaud mousseline
Kabeljauw van het huis / Cabillaud maison
tomaat - paprika / tomate - poivrons

Huwelijk van zalm en kabeljauw met fijne groenten /
Mariage de saumon et cabillaud aux petites légumes

Gebakken zeetong / Sole meunière
Zeetong patron / Sole du patron
roomsaus - champignons - garnalen / sauce crème - champignons - crevettes

Zalm met oesterzwammen / Saumon aux pleurotes
Zalm van het huis / Saumon du patron
roomsaus - champignons - garnalen / sauce crème - champignons - crevettes
Zalm met fijne kruiden / Saumon aux fines herbes
room - basilicum - dille / crème - basilic - anette

Zeeduivel met groene pepers / Lotte au poivre vert
Variëteit van vis / Assiette du pêcheur
selectie van dagverse vis - schaaldierensaus / sélection de poissons du jour - sauce crustacés

DIVERSEN - DIVERS

Seizoensalade / Salade saison
Supplement saus / Supplément sauce
Supplement frieten / Supplément frites
Bestek / Couverts

**HEEFT U EEN ALLERGIE?
MELD HET ONS!**

VLEES - VIANDE

Steak natuur / nature
Steak met groene pepers / au poivre vert
Steak provençale
Steak bearnaisesaus / béarnaise
Steak met kampernoelies / champignons
Steak roquefort
Steak Rimini
tomaat - champignons - dragon / tomate - champignons - estragon

Supplement Ossenhaas / Supplément filet pur

Varkenskotelet "Duroc d'olives" natuur / Côte de porc nature
Varkenskotelet "Duroc d'olives" blackwell / Côte de porc blackwell
Varkenskotelet "Duroc d'olives" dijonnaise / Côte de porc dijonnaise

Steak tartare à la minute
Kaaskroketten (3) en frieten / Fondues au parmesan (3) avec frites

DIVERSEN - DIVERS

Seizoensalade / Salade saison
Supplement saus / Supplément sauce
Supplement frieten / Supplément frites
Bestek / Couverts

WITTE WIJN - VINS BLANCS

FRANKRIJK / FRANCE

Huiswijn "P&Q Culinair" Chardonnay
Huiswijn "Cuvée P&Q Culinair" Barrel Aged Chardonnay houtlagering
Muscadet Sèvre et Maine sur lie
Riesling
Pinot gris
Gewürztraminer
Côtes du Rhône Seguret
Bourgogne Aligoté
Saint-Véran
Sancerre
Macon
Pouilly-Fumé
Chablis 1er Cru
Champagne Mailly Grand Cru Brut

ZUID-AFRIKA / AFRIQUE DU SUD

Dewaal Sauvignon Blanc

SPANJE / ESPAGNE

De Muller Chardonnay
Enrique Mendoza Chardonnay Fermentado Barrica

ROSÉ WIJNEN - VINS ROSÉS

Huiswijn "P&Q Culinair"
Côtes de Provence
De Muller Solimar Rosé

RODE WIJN - VINS ROUGES

FRANKRIJK / FRANCE

Huiswijn "P&Q Culinair" Merlot
Huiswijn "Cuvée P&Q Culinair" Barrel Aged Cabernet Sauvignon houtlagering
Château Reindent Bordeaux-Superieur
Château Lousteauneuf Cru Bourgeois
Château Rozier Saint-Emilion Grand Cru
Château Cruzeau Saint-Emilion Grand Cru
Côtes du Rhône "Pierre Amadieu"
Côtes du Rhône "Mon Coeur"
Pinot Noir
Sancerre
Bourgogne

ZUID-AFRIKA / AFRIQUE DU SUD

Dewaal Syrah

SPANJE / ESPAGNE

Enrique Mendoza Pinot Noir
Enrique Mendoza Merlot
Enrique Mendoza Cabernet Sauvignon
Enrique Mendoza Petit Verdot
Enrique Mendoza Syrah
Enrique Mendoza Santa Rosa Reserva
Enrique Mendoza Estrecho
Liberalia Tres

ITALIË - ITALIE

Montepulciano d'Abruzzo Riparosso

WARME DRANKEN - BOISSONS CHAUDES

Café espresso tas
Café espresso mokka
Cappuccino slagroom / chantilly
Cappuccino melkschuim / latté
Koffie verkeerd / Lait russe
Déca
Irish Coffee
French Coffee (Cognac)
Italian Coffee (Amaretto)
Baileys Coffee (Baileys)
Koffie latté macchiato / Café latté macchiato

THEE - THÉ

Natuur - Nature
Citroen - Citron
Melk - Lait
Munt - Menthe
Linde - Tilleul
Kamille - Camomille
Rozenbottel - Eglantier
Ijzerkruid - Verveine
Groene thee - Thé vert
Earl Grey

